

УВОДНА СТАТИЯ

2010: Важна, дори съдбоносна година за социалните неправителствени организации

Искам да поставя на преден план две главни цели за 2010: една външна и една вътрешна.

Външната цел е да получим друга и по-добра европейска стратегия за включване. Новият ангажимент на оглавяващите държавите и правителствата е, че трябва да се справят веднага с четирите измерения на политиката: социалното, заетостта, икономическото и измерението на околната среда, за да се достигне последователно цялостна социална и продължителна европейска политика. Главният въпрос в този процес ще бъде да се разгледа нерегулираният свободен подход към пазара: имаме нужда от сътрудничество като движеща сила на стратегията, а не състезание. Настоящата финансова и икономическа криза показва съвсем ясно до къде ни доведе все по-голямата конкурентност, базирана на финансовата и икономическа алчност.

Вътрешната цел е участието на хора, които преживяват бедност. Ние нямаме пряка политическа власт, но през годините EAPN си е изградила морален авторитет, защото тези, които вземат решенията (и другите) знаят, че когато ние говорим, това е въз основа на реалния контакт с хората в бедност. Ние трябва да пазим и засилваме този морален авторитет, като даваме на хората, живеещи в бедност по-голямо място в нашите колективи, структури и срещи. Работим по това, но трябва да продължим и да увеличаваме усилията си.

Ще бъде страхотна работа, ако постигнем това, но аз съм виждал толкова енергия и динамика в персонала на националните мрежи, европейските организации и EAPN, че си мисля, че имаме добър шанс за успех.

Людо Хорманс,
Президент на EAPN

Подготовка за 2010 Европейска Година срещу Бедността!

СЪДЪРЖАНИЕ

Подготовка за 2010!

- Подготовка за 2010: Нека я направим “наша” година!
- Какво да направят социалните НПО за да се подготвят?
- Ами страни, които не са членки на ЕС?
- Пътна карта за планиране и осъществяване на 2010 година
- EAPN Ирландия: Националната кръгла маса дава старт на подготовката за 2010
- Какви са плановете на Европейската комисия? Интервю с Анония Карпарели
- EAPN Унгария: “2010 представлява възможност да получим истински политически ангажимент”
- ILGA-Европа: “2007 Европейска година на равните възможности за всички - един положителен опит”
- ЕФХУ: 2003 не направи “нищо за нас без нас” реалност
- Открийте още за 2010!

Новини от Чехия

- EAPN в Чехия набира позиции
- EAPN в Чехия е на предна позиция в Международния ден срещу бедността
- Чешката Република: “Ромите продължават да се намират на границата на обществото”

ПОДГОТОВКА ЗА 2010!

Подготовка за 2010: Нека я направим “наша” година!

2010 - Европейската година срещу бедността ще бъде още по специална за ЕАРН, тъй като ще отбележи срока, който ЕС си постави, за да “нанесе решителен удар за изкореняване на бедността” и е двайстата годишнина на ЕАРН.

Още една година на ЕС?

2010 е далеч от това да бъде първата Европейска година, посветена на конкретна кауза, и предишните, като 2003 Година на хората с увреждания или 2007 Година на равните възможности, са все още пресни в паметта ни. Целейки главно повишаването на осведомеността и стартирането на публични дебати, тези Години допринесоха също и за големи политически развития. В някои държави те бяха лост за укрепване на самото гражданско общество.

2010 година ще бъде още по-специална за ЕАРН, защото идеята се роди от нашата мрежа, а и тъй като годината ще маркира срока, който ЕС си е поставил за да “нанесе решителен удар за изкореняването на бедността”.

Като отчита възможността за “умора” от Европейски Години, ЕАРН вярва, че 2010 е една възможност за засилване на диалога между НПО и обществените власти – специално в страните, където общественият диалог липсва или е в процес на развитие. Създавайки чиста “стръв” за нови, по-силни коалиции, също така ще създаде и платформа за по-добро разбиране за реалността на бедността и за разрушаване на ширещите се стереотипи. Надяваме се също, че 2010 ще бъде една възможност за ЕС и държавите членки да отидат отвъд самовъзхвалата, да преразгледат постигнатия през последното десетилетие напредък и да дадат нов тласък на борбата срещу бедността.

Цели и теми

Според институциите в ЕС, Годината трябва да се съсредоточи върху четири главни цели:

Приемане на права – главно признаване на фундаменталното право на хората, живеещи

в бедност да живеят достойно, подкрепа на достъпа до права, борба със стереотипите;

Споделена отговорност и участие – фокусиране главно върху подкрепа за включване на всички ключови фактори в борбата срещу бедността, включително хората, живеещи в бедност;

Единство – повишаване на съзнанието за факта, че премахването на бедността, включването и честното разпределение касае цялото общество;

Обвързване – препотвърждаване на силната политическа обвързаност в ЕС и в държавите членки.

Държавите членки да бъдат окуражени да интегрират някои хоризонтални теми в дейността си (равнопоставеност на половете, участие, териториални неравенства) и да се съсредоточат върху конкретни теми, като многоизмерни стратегии, достъп до адекватни ресурси и услуги, активно включване, детска бедност, бездомност и т.н..

Успехът на 2010 Година ще зависи от нивото на участие и собственост отвъд кръга на ЕС.

Бюджетът на ЕС като упражняване на влияние?

Общата сума, отпусната от бюджета на ЕС е най-високата до сега, отпускана за Европейска Година: 17 милиона евро, които да бъдат използвани главно в държавите членки и да бъдат допълнени с обществено или частно съфинансиране. Веднъж разпределени сред държавите членки, наличните средства изглеждат сравнително малко спрямо амбициите, заложили за Годината (от 120 000 € до около 750 000 €, в зависимост от размера на страната, които да бъдат допълнени с еквивалентно ниво на съфинансиране).

При този доста ограничен бюджет, фокусът ще е главно върху политиката и дейностите по повишаване на осведомеността, отколкото върху традиционните, „общонародни” проекти.

И все пак е жизнено важно да погледнем отвъд това: знаем от предишни Европейски Години, че

бюджетът на ЕС и националното съфинансиране за 2010, не са единствената възможна подкрепа за дейностите „маркирани“ за Годината: те трябва да бъдат разглеждани по-скоро като лост, подпомагащ ядро от дейности, които, надяваме се, да бъдат придружени от много повече.

За това е изключително важно да се повиши осведомеността и на другите страни (например медиите и културните институции); да бъдат убедени, че бедността е тема, върху която 2010 си заслужава да се фокусира и да се отключи ефекта на лавината при тях.

Пътна карта за планиране

Във всяка държава членка ще бъде определен Национален изпълнителен орган (НИО) в началото на 2009, който ще организира участието на страната в Годината.

НИО трябва да бъде “административен орган или равнозначен”, притежаващ компетентност и опит в борбата срещу бедността. Както стоят нещата в момента, изглежда, че органите, отговорни за Националния стратегически доклад и включването на Националните планове за действие, трябва да играят ключова роля, но окончателното решение зависи от държавите членки.

Един от първите приоритети на Международния съвет на мрежата ще бъде да очертае Национална Програма, задавайки приоритети, които да бъдат одобрени от Европейската комисия преди публикуването на Обяви за набиране на предложения за дейности (надяваме се до лятото на 2009). Съветът ще играе главна роля за обвързване и основа в организацията за започване на диалог с обществеността за гарантиране участието ѝ във връзка със стъпките по главното планиране и осъществяване.

Време за подготовка!

През 2009 трябва да се очакват обяви за набиране на предложения за национални/регионални/местни дейности. Но заинтересованите организации не трябва да чакат до тогава за разработката на планове,

да се свържат с други организатори на проекти, да повишават осведомеността на главните културни институции и медии, като ги окуражават да включат бедността в дневния си ред за 2010.

На този етап някои от действията, планирани от EAPN включват кръгли маси относно бедността, Парламент на хората, преживяващи бедност, разработване и въвеждане на нови методи за участие, сътрудничество с посланици на бедността, актьори (филмови фестивали, театрални постановки), бизнес, медии, символични действия, нови барометри за бедността, седмици за конкретни действия или социални услуги, обучение на главните играчи (тези, които вземат решения, медии, държавни служители, НПО)

Повечето дейности, планирани в ЕС и на ниво традиция ще бъдат разработени от самите институции (лого, информационна кампания, нови инструменти за комуникация, “посланици”, конференции за ангажиране на медиите).

Начало на сътрудничество на НПО на ниво ЕС

За изграждане на сътрудничество на НПО на ниво ЕС, EAPN подпомага Контактна група на НПО 2010, съставена от европейски организации, членки на EAPN и на Социалната платформа. Това сътрудничество се надява да изгради подкрепа за транснационалните дейности и да разработи модел за сътрудничество, който да позволи на различни организации в ЕС да си сътрудничат.

Това сътрудничество ще се основава на:

- *Ротационен национален фокус*, където всяка страна ще бъде “под прожектора” за по една специална седмица през годината
- *Две Европейски Фокус Седмици* (през май и октомври), организирани като седмици на участниците около значими културни или политически действия (концерти, фото изложби, спортни турнири, конференции...), които да направят връзка между националните развития.

Освен това, наследството на годината не трябва да се ограничава до дейности: гражданското общество и другите заинтересовани страни трябва да поемат



отговорността да работят за общи политически резултати от местно до европейско ниво. Контактната група на НПО 2010 ще играе важна роля в тази насока.

Да я направим *наша* Година

Успехът на Годината ще зависи до голяма степен от националния контекст и от отвореността на главните политически играчи. Ако искаме 2010 да е успешна, за EAPN, жизненоважно е да се погрижим тя да не бъде събитие на институциите, а **наша** година, възможност за хората, живеещи в бедност да бъдат чути, да бъдат видени и проблемите им да бъдат изпратени на челните позиции в дневния ред на ЕС. И все пак, това няма да се случи без едно по-проактивно отношение, т.е. да предвиждаме, вместо да следваме, всяка от ключовите стъпки на Годината.

Елоди Фази,
Експерт по политиките на EAPN

Какво могат да направят НПО за да се подготвят за 2010 Година?

- Да планират политическите резултати – Годината трябва да остави политическо наследство на местно, национално и европейско ниво, и е жизненоважно предварително да се определи какви са вашите очаквания и да се планира съюз за постигането им.

- Да подготвят проекти, дейности и да се осъществят връзки с организатори на проекти – Не всички проекти ще бъдат избрани чрез отворена процедура: за това е препоръчително идеите да се предложат възможно най-рано и да се споделят с бъдещия Национален изпълнителен орган.

- Да планират участие на хора, живеещи в бедност – Участието ще е ключовият аспект на Годината, но трябва предварително да се планира.

- Да организират среща с бъдещия Национален изпълнителен орган (НИО) – Срещата с бъдещия НИО ще позволи да обсъдят дневния ред за Годината и

възможните дейности, които могат да се предприемат. В частност това може да е възможност за осигуряване на място в диалога със заинтересованите лица.

- Да организират срещи с други НПО – Това ще позволи да видят какви са плановете им, да се натрупа познание за Годината, да се координира подготовката и да се обсъдят съвместни дейности.

- Да се свържат с медиите и други институции и да предложат планове или съвместни дейности – Дейностите, които ще се провеждат през Годината няма да се ограничават до тези, които ще протичат в официалните рамки на Годината. Много е вероятно медиите, музеите, театрите, или училищата например, също да планират конкретни дейности, свързани с Годината.

- Да се свържат с фондации – Вероятно е фондацииите да осигурят финансова подкрепа за Годината, но с тях трябва да се осъществи връзка възможно най-бързо, за да я включат предварително в бюджетите си.

Ами страни които не са членки на ЕС?

Годината на ЕС срещу бедността и социалното изключване -2010 ще бъде отворена за държавите членки на Европейския Съюз (ЕС), но също и за:

- Страните кандидатки (Турция, Хърватска, Македония),
- Страните от Западните Балкани,
- Страните от Европейската асоциация за свободна търговия (Исландия, Лихтенщайн, Норвегия и Швейцария)
- А също и за страните, които са включени в Европейската политика за добросъседство (чрез финансиране от инструменти на Европейската политика за добросъседство).

Дейностите в тези страни няма да се финансират от бюджета за 2010 (съсредоточен върху настоящите 27 държави-членки): финансовата помощ ще се осъществи от други програми или ще трябва да се финансира от участващите страни.

Пътна карта за планиране и осъществяване на Европейската 2010 Година

Таблицата показва ключовите стъпки в подготовката за Годишната. Повече информация ще има скоро на сайта на Европейската комисия.

	ЕС ниво	Държави - членки
2008	<ul style="list-style-type: none"> - Вземане на решение за Годишната от институциите на ЕС (октомври) - Публикуване на стратегическа рамка – документ с указания за държавите-членки (декември) - Подготвителна фаза за информиране на ЕС и медийна кампания 	<ul style="list-style-type: none"> - Подготовка на назначаване на Национални изпълнителни органи - Подготовка за участие в консултативния комитет на ЕС - Определяне на националните заинтересовани страни
2009	<ul style="list-style-type: none"> - Подкрепа, диалог с НПО и одобрение на националните програми (през цялата година) - Подготовка на дейностите за 2010 - Среци със заинтересованите страни и с Консултативния комитет на ЕС (от март нататък) - Конференция: социалното изключване и медиите (29 октомври) 	<ul style="list-style-type: none"> - Официално назначаване на Националните изпълнителни органи (януари) - Консултация със заинтересованите лица по националните програми (до април) - Предаване на националните програми (до средата на май за да бъдат одобрени до края на юни) - Подготовка на обяви за набиране на предложения (до юни) - Подготовка на национална медийна кампания (юли до септември) - Подбор на проекти (до ноември)
2010	<ul style="list-style-type: none"> - Откриване на конференцията (Испанско председателство, януари) - Дейности за Годишната на ЕС - Среци със заинтересованите страни и консултативния комитет на ЕС - Закриване на конференцията (Белгийско председателство) 	<ul style="list-style-type: none"> - Събития по откриването (януари/февруари) - Започване на дейностите (март)

Подготовка за 2010: Какви са плановете на Европейската Комисия? Интервю с Антония Карпарели

Антония Карпарели е ръководител на Секция, отговорна за включването, аспектите на социалната политика, свързани с миграцията и ускоряване на социалните политики в Генерална дирекция „Заетост, Социални Въпроси и Равни Възможности“ при Европейската Комисия.

ЕАРН: Каква ще е общата отговорност на Комисията в организацията на Годината, в частност по отношение на националните власти?

Антония Карпарели: Решението, създадо Европейската Година 2010 се основава на съчетание от централизирани и децентрализирани действия, тъй като това ще позволи да се пригледат националните специфики и в същото време да се запази силно европейско измерение и идентичност.

В това отношение ролята на Комисията ще бъде да осигури ефективна координация на различните дейности, за да постигне значително влияние по отношение на видимостта и да създаде възможност за използване на обединените усилия.

ЕАРН: Как да се направи връзка между националните развития?

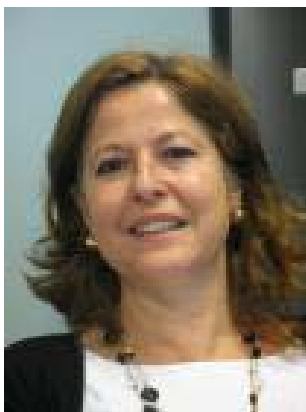
А.К: При планирането на дейностите за Европейската година, Комисията и държавите членки ще разработят интегриран и координиран подход. Такъв подход трябва да адаптира приоритетите към местната ситуация и да ангажира всички съответни заинтересовани лица.

Така, в управлението и координацията на дейностите за Европейска година 2010, Комисията ще бъде подпомогната от Консултативен Комитет, съставен от представители на държавите членки, определени от всеки Национален изпълнителен Орган (НИО) и председателстван от представител на Комисията. Комисията ще организира срещи на Комитета. Също така е важно да се

подчертае, че всяка среща на Консултативния комитет ще се предшества от среща на заинтересованите страни от ЕС, които ще дават мнението си и ще допринасят за осъществяването на Годината.

Комисията може да осигури рамка за координация на различните нива, но реален напредък може да се постигне само чрез значителна ангажираност на държавите членки на национално ниво. Дейностите, определени на европейско ниво за осигуряване на последователност, като например, информационна / комуникационна кампания за едно справедливо и включващо общество, после ще бъде адаптирано към конкретиката на всяка държава членка.

МЕС.: Според Вас възможно ли е да се осигури истинско въздействие с един доста ограничен бюджет? Какво очаквате като наследство от Годината?



А.К: Общо 17 милиона евро са отпуснати за ЕГ2010 от бюджета на ЕС, от които максимум 9 милиона евро ще бъдат използвани за дейности в държавите членки. Последната сума трябва да се допълни от еквивалентно или по-голямо съфинансиране от държавите членки. Следователно, около 18 милиона евро ще бъдат налични за националните дейности. Бюджетът,

отпуснат за ЕГ2010 е фактически най-високият, отпускан някога за Европейска Година и по никакъв начин не би трябвало да се счита за ограничен, особено в такъв период на икономическа криза.

По отношение на наследството на Годината, Европейските Години до момента са се доказали като ефективен инструмент, който стимулира дебати и диалози по въпроси, от значение за постигане на справедливо общество и допринасят за по-широко участие. Те също така са се доказали като ефикасен обществен инструмент за създаване на стимул около ключови теми и приоритети на ЕС в подпомагане ускоряването на дневния ред на ЕС по отношение на избрани въпроси. Комисията очаква, че ЕГ2010 ще се окаже важен допълнителен инструмент за осигуряването на по-съществена европейска добавена стойност към усилията, полагани до сега по социалния Отворен координационен метод с оглед да използва целия потенциал за борбата с бедността и социалното изключване.

МЕС. Ирландия: Национална кръгла маса дава старт на подготовката за 2010

60 души участваха в ирландската кръгла маса на EARN за Европейската година срещу бедността и социалното изключване – 2010 през октомври 2008. Представители на НПО, профсъюзи, работодатели, правителствени организации, академични кръгове и членове на широката общественост се събраха в Ирландия да обсъдят поуките от предишните Европейски Години, да научат повече за 2010 Година и да обсъдят предизвикателствата, които 2010 представя.

Дискусиата беше започната с участието на Държавния министър по обществените въпроси, представители на органите, отговорни за предишни Години, провеждани в Ирландия, както и на ирландски НПО и на EARN Европа, които бяха катализатор на дискусиите как да се постигне трайно влияние на Годината в Ирландия.

Участниците идентифицираха значимостта на общественото възприемане на бедността и откриха в Годината възможност да повишат осведомеността и да променят отрицателните нагласи. Трябва да се изпрати ясно послание, че 'бедността е неприемлива'. Дискусиите стигнаха до извода, че „основната тема на годината трябва да бъде конкретно послание за промяна на възприятието на хората за бедността”.

За EARN Ирландия, тази национална кръгла маса предложи възможност за активизиране на подготовката за 2010г. Нашият фокус сега се измества към влияние върху правителствените рамкови стратегии и разработване на наши собствени планове за Годината. Вече установихме работна група от НПО и се срещнахме с Министъра по социалните въпроси. Бяхме вдъхновени от енергията и ентузиазма на участниците по време на дискусиите и се чувстваме уверени, че, по думите на един участник: “това ще е най-добрата Европейска Година в Ирландия до сега”.

Анна Висер
Директор, EARN Ирландия
Email: anna@earn.ie

EARN Унгария: “2010 представлява възможност да получим истинска политическа обвързаност”

Определени обстоятелства могат да ограничат въображението ни и очакванията ни по отношение на Европейската година за борба с бедността. От една страна, унгарската икономика е много незащитна поради негативния ефект от скорошната финансова и икономическа криза. От друга страна, 2010 е година на национални и местни избори в Унгария.

Въпреки че има заплаха, че въпросите за бедността могат да се изгубят в кампанията, ние смятаме, че това дава възможност за истинска политическа обвързаност и за предприемане на действия по въпроса в периода след 2010г.

EARN Унгария все още работи по плана си и политическите очаквания за Годината, но ние можем да говорим за три теми, на които ще се наблегне: представянето на адекватни и гарантирани схеми за минимален доход в страната; въвеждането на методи и процеси за предварително и поселващо оценяване на доказателствата за бедност в законодателството, стратегиите и правителствените мерки; както и увеличаване на участието на хора, живеещи в бедност.

На този етап знаем преди всичко принципите и ценностите, които ще направляват действията ни, отколкото самите действия. Искаме да осигурим баланс между широкомащабните дейности и малките проекти, отразяващи местните нужди. Програмата трябва да изгради сътрудничество между различните сектори (държавен, обществен и стопански) и различните области (образование, култура, спорт и т.н.) и обществената сфера. Много от дейностите трябва да целят повишаване на осведомеността за причините и реалността на бедността, за да може да бъдат намалени нетърпимостта и стереотипите, главно по отношение на ромите.

Изабела Мартън
Унгарска Мрежа Срещу Бедността

ILGA-Европа:” 2007 Европейска година на равните възможности за всички - един положителен опит”



За ILGA-Европа, 2007-Европейската година на равни възможности, се оказа положителен опит. На европейско равнище Годишната подготви политически почвата за предложение на нова анти-дискриминационна директива, докато на национално ниво Годишната даде неповторима възможност на организации на лесбийки, гейове, бисексуални и транс полови успешно да поискат видимост за правата си. Годишната позволи осъществяването на диалог между тези организации и обществените служби, диалог, който продължи и след 2007. В много страни, Годишната беше използвана от НПО като лост за накарат правителствата и медиите да се обърнат към въпросите, свързани с хората с различна сексуална ориентация, при някои от случаите – за първи път. Тя също се оказа много полезна “стръв” за НПО да предприемат дейности на национално ниво с други партньори (търговски съюзи, доставчици на услуги и т.н.).

Политическата воля и лидерството на обществените власти се оказаха съществени за създаването на условия за действия, които да се извършат по изразителен начин, въпреки структурните и финансови бариери, особено където политическият климат не беше благосклонен към поощряване на равенството. Изграждането на капацитет и протичащият обмен на опит и информация между членове и офисите на ILGA-Европа през Годишната допринесоха за чувството за сила на националните НПО да предприемат действия в страните си.

Много проблеми бяха повдигнати през Годишната от националните организации за хората с различна сексуална ориентация (LGBT) и въздействието на Годишната варираше много между различните страни. Но като цяло, членовете на ILGA-Европа се възползваха от тази Година както за създаване на нови съюзи, повишаване на видимостта на техните проблеми, така и за подбудата към диалог с правителствените служби.

Евелин Парадиз, ILGA-Европа, Служител отговарящ за политиката

ЕФХУ: 2003 направи “нищо за нас без нас” реалност



Европейската година за хора с увреждания 2003 (ЕГХУ) беше предложена от Европейския Форум на хората с увреждания (ЕФХУ).

Най-големият успех на Годишната беше пълната мобилизация на хората с увреждания и техните семейства в цяла Европа и установяването на партньорства с частния сектор, профсъюзите, местните власти и с медиите.

Хората с увреждания имаха собственост върху Годишната и това значително увеличи присъствието на проблемите на хората с увреждания в европейските и национални социални планове. Това даде нов имидж на хората с увреждания, основан на подхода за човешките права, а не на медицинския и благотворителния подход.

Сред ключовите постижения беше приемането от Европейската комисия на Стратегия за хората с увреждания и План за действие за 2003-2007г., включващ хората с увреждания във всички сфери на политиката.

Най-значителното искане на ЕФХУ беше 2003г. да доведе до конкретно недискриминиращо европейско законодателство за хората с увреждания в областите извън заетостта.

Европейската година дължи успеха си на въвеждането на принципа на ЕФХУ “Нищо за нас, без нас” в практиката чрез пълното участие на хора с увреждания в организационните комитети както на национално, така и на европейско ниво. За съжаление, случаят със следващите години не беше такъв, включително 2007г. – Годишната на равните възможности.

Годишната беше добре подготвена и бяха стартирани конкретни дейности още в началото на 2002г. За това е важно да се предвиди достатъчно време за подготовка между решенията за действия и официалното й започване.

ЕГХУ 2003 подчерта също важноста на превръщането на кампаниите за повишаване на осведомеността в постоянни практики и на отговарянето на предизвикателствата чрез адекватна политика и законодателна рамка.

**Ирина Папанчева
ЕФХУ служител, отговарящ за пресата и комуникациите**

Открийте още нещо за 2010г.!

Прецидни Европейски Години:

- 2007г. - Година на равните възможности за всички

www.equality2007.europa.eu

- 2008г. - Година на межкултурен диалог

<http://www.interculturaldialogue2008.eu/>

2010г. - Година на борба с бедността и социалното изключване:

- Бъдещият уебсайт на Европейската Година (ще бъде активиран през 2009г.)

www.2010againstopoverty.ec.europa.eu

- Уебсайт на Европейската комисия

http://ec.europa.eu/employment_social/emplweb/news/news_en.cfm?id=326

- Решение на Съвета и Европейския парламент за създаване на Годишната

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/en/08/st03/st03645-re01.en08.pdf>

НОВИНИ ОТ ЧЕШКАТА РЕПУБЛИКА

EARN в Чехия набира позиции

EARN мрежа в Чешката Република (EARN Чехия) е форум за споделяне на мнения, информация и опит и участва в дейностите на EARN на европейско ниво.

Целта на EARN Чехия е да постигне приемане на проблемите на социалното изключване от широката общественост и от властите. Създадена е за да премахне социалните и политически бариери, пред които се изправят хората, застрашени от социално изключване, и работи за тяхното включване.

Най-голямото предизвикателство през последните години е ускоряването на социалното включване. Един много успешен проект, известен като "СТОП на социалното изключване" беше представен на международната конференция в Отава през 2007г. Подкрепяна от Европейските общности и от Чешкото министерство на труда и социалните въпроси, основната ѝ цел беше ускоряване на социалното включване и развитие на влиянието му върху стратегиите, планирането и политиката. Тази конференция доведе до изготвяне на наръчник за Ускоряване на социалното включване, който обяснява свързаните термини, начините на мислене и практическото приложение на предмета в ежедневната политика. Истината е, че проектът доведе системата по-близо до тази, която съществува в Европейския съюз.

Най-голямото предизвикателство през последните години е ускоряването на социалното включване.

Основните дейности на EARN Чехия:

- а) Подкрепят организациите-членки, развиват и изпълняват дейности, целящи социално включване,
- б) Са разработени да постигат социално включване и да се борят с бедността,
- в) Насърчават гладкото подобряване на качеството на социалните услуги за хора, застрашени от социално изключване,
- г) Представят ускоряването на социалното включване чрез различни подходи, като подпомагане за намиране на по-добра работа на хората, помиряване на семейства, съветване,
- д) Подобряват достъпа до информация и обучение на хора в риск от социално изключване,
- е) Стремят се към организиране на превантивни мерки за борбата с бедността и социалното изключване и за избягване на повторението на трудни ситуации; тези мерки имат материален, финансов и административен характер,
- ж) Са разработени да развиват уменията и отговорностите на хората, изпитващи бедност, особено като им дава възможност да участват в процеса на вземане на решения,
- з) Увеличават ефекта от действията чрез събиране на отделни лица в групи и организации, ангажирани в борбата срещу бедността и социалното изключване,

и) Надграждат над работните методи, използвани на европейско ниво и се позовават на опита на съседните държави,
й) Участват в задачите, които EAPN Европа поставя пред националните мрежи: работни групи, ангажираност в кампании и предизвикателства.

EAPN Чехия черпи кураж от срещата на министрите по социалните въпроси на държавите членки на ЕС, проведена в Марсилия през октомври 2008г., тъй като те са хората, чиято работа е насочена към хората, изпитващи бедност. Това беше първата възможност за министрите да обсъдят въпросите за бедността и активното социално включване. Бяха дискутирани три ключови въпроса, а именно идеята за минимален доход, създаване на по-качествени работни места и подобряване на начина, по който работят системите за социални услуги.

Пражките преговори се проведоха между Министерството на труда и социалните въпроси и EAPN Чехия с оглед на 8-мата Европейска среща в Брюксел, посветена на хората, изпитващи бедност. И преди и след срещата в Брюксел, EAPN Чехия организира много национални и регионални срещи. Изводите от основните дискусии ще се използват на срещата в Брюксел. Тези срещи и семинари са също така част от подготвителните работи за Международната година за борба с бедността през 2010г..

Милена Черна
Президент на EAPN Чехия

EAPN Чехия на предна позиция в Международния ден за изкореняване на бедността

През октомври 2008г. беше организирана седмица за изкореняване на бедността в Острава, който е район с голям дял на тежката и миннодобивна индустрия и е също така третия по големина град в Чешката Република .

Това важно събитие включваше изпълнения на известни певци и музиканти, разговори около лагерен огън и срещи за молитви. Пресконференцията, в която участваше

президента на EAPN Чехия, Милена Черна, получи широко медийно покритие от чешките телевизия и радио.

Резултатите от преговорите, проведени от Европейския директор на EAPN, Финтан Фарел през септември 2008г .в чешкото Министерство на труда и социалните въпроси, доведоха до споразумение, че министерството ще бъде домакин на 8-мата Европейска среща, посветена на хората, изпитващи бедност, която ще се състои на 15 и 16 май 2009г. в Брюксел.

Първа национална кръгла маса под председателството на EAPN Чехия се състоя в Прага на 17 октомври 2008г. Участниците обсъждаха въпросите за бедността, свръхзадлъжнялостта и отпускането на парични заеми.

Участниците в кръглата маса посочиха, че има липса на осведоменост по проблема, и че настоящото законодателство в тази област е непълно, и че тези два фактора са отчасти отговорни за настоящото положение. Те подчертаха също и фактът, че банките и финансовите институции трябва да поемат по-големи отговорности при отпускането на заеми на хора с ниски доходи.

Участниците призоваха правителството да разработи превантивни мерки срещу бедността, причинена от свръхзадлъжнялост.

Чешка Република: “Ромите продължават да се намират на границата на обществото”

През 2006г., 310 местности в Чешката Република бяха определени като изключени и те са населени главно с роми. Намират се във всичките 14 региона на Чешката Република. Не всички от тези изключени местности са напълно отделени от обкръжаващите ги райони. Ромите са се нанесли в тези местности и са се адаптирали към преобладаващите бедни условия. Резултатът от изолацията им са ниски и незадоволителни нива на образование, дълготрайна безработица, алкохолизъм, заеми и проблеми с дългове.

През 2000г. местни и регионални политици започнаха да преместват “проблематичните жители” в определени места и региони с цел да ги ограничат в определени зони и да ги отделят. След разгорещени спорове между членовете на парламента и сенаторите, законът се прие и ромите бяха преместени в райони, където трудно можеха да имат достъп до социални услуги, възможности за работа, училища и обществен транспорт. Заслужава си да се отбележи, че повечето от тези райони са установени през последните десет години.

Исторически това се развива от началото на 20-ти век. В началното развитие на Република Чехословакия след 1918, много законови мерки, прилагани от края на 19ти век останаха в сила. През 1920-те, властите въведоха полицейска регистрация на ромското население, вземаха им пръстови отпечатъци, и т.н. Между 1942 и 1944, скитащите роми бяха депортирани в чешки цигански концентрационни лагери. След това много бяха депортирани от тези лагери в лагери на смъртта, където много от тях умряха.

След втората Световна война, в Република Чехия на ромите беше отказана етничност. Те не бяха приемани като отделно етническо малцинство със специфични интереси и нужди. Социалистическата власт се отнасяше към ромите сякаш, от правна гледна точка, те не съществуват, докато в същото време отделяха специални средства за решаването на проблемите им. През този период бяха полагани усилия за

насърчаване на асимиляцията на ромите в преобладаващата част на обществото.

Общата декларация за човешките права насочи вниманието в Чешката Република върху еманципирането на ромите. Ромската група за гражданска инициатива представляваше ромската общност в парламента. Ромите протестираха срещу расизма и подчертаха факта, че специални училища за ромските ученици блокират достъпа до по-високо образование, и т.н. Въпреки това, с развитието на пазарната икономика, неквалифицираните роми продължават да се намират на границата на обществото. Безработицата сред ромите е 75% или дори 95% в някои райони, и въпреки че това се дължи донякъде на ниското ниво на образование, дължи се също и на латентна и рафинирана форма на расизъм.



Оперативните програми на Европейския социален фонд дават възможност за развитие на значителни инициативи в полза на ромската общност в Чешката Република. От 1990-те години са изпълнени много успешни проекти, главно от НПО, които в момента принадлежат към EAPN Чехия. Тези НПО се опитаха да се заемат с проблемите на социалното изключване на членовете на ромската общност в чешките градове и села и да създадат платформа за взаимодействие между ромски и не ромски граждани. Но много проблеми все още остават нерешени. Националистическото движение в Чешката Република става все по-силно, докато болшинството си мълчи. Отново гражданското общество се опитва да се бори с тези надвиснали опасности.

М. Ч.

Новини от мрежата цели провокирането на дебати по конкретни теми. Изказаните мнения не са задължително тези на EAPN. Ако желаете да коментирате съдържанието на това издание, изпратете електронно съобщение на team@eapn.eu

Редактор: Финтан Фарел

Отговорник за публикацията: Одри Гуде

EAPN, Square de Meeus 18 – B-1050 Брюксел

Тел. +32 2 226 58 50 – Факс: +32 2 226 58 69 – мейл: team@eapn.eu – уебсайт: www.eapn.eu

С подкрепата на Европейската комисия